

In 30 Minuten
wissen Sie
mehr!



30

MINUTEN

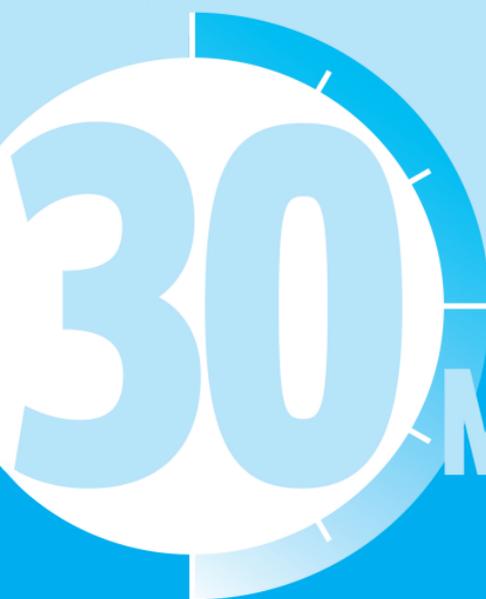
Svenja Hofert
Nicola Bock

Bewerben auf Englisch

GABAL

Wenn in Deutschland eine englische Bewerbung gefordert ist, bedeutet dies oft, dass Sie sich auf Englisch bewerben, aber im deutschen Stil. Sitzt der Empfänger Ihrer Bewerbung im angloamerikanischen Ausland, sollten Sie auch den angloamerikanischen Stil adaptieren.





30 MINUTEN

**Wie finden Sie geeignete Jobs in
Großbritannien?**

Seite 18

**Kennen Sie die wichtigsten
amerikanischen Jobbörsen?**

Seite 19

**Wissen Sie, wie Sie sich erfolg-
reich bei Personalagenturen
bewerben?**

Seite 21

2. Internationale Jobsuche

Wenn Sie sich aus Deutschland ins englischsprachige Ausland bewerben, ist Ihre erste Quelle der Jobsuche meist das Internet. Beachten Sie allerdings, dass Bewerber mit Sitz in Deutschland oft nur eingeladen werden, wenn sie eine begehrte Fachkraft sind. Es gibt aber auch Jobs, in denen gerade Ihre deutschen Sprachkenntnisse Ihnen die Tür öffnen können.

2.1 Vorteile deutscher Sprachkenntnisse

Für Ihre Jobsuche gilt grundsätzlich: Achten Sie auf Stellen, für die deutsche Sprachkenntnisse erforderlich sind. Oftmals bereiten solche Jobs, zumindest wenn Sie kein Spezialist oder eine gesuchte Fachkraft sind, den einfachsten Weg ins Land und zu Arbeit. Oft wird man – wie bei uns auch – eher einen Landsmann einstellen als einen Ausländer. Es sei denn, dieser bringt Kenntnisse mit, die andere Bewerber nicht haben. Und das kann neben Technikenkenntnissen und wissenschaftli-

chem Know-how eben auch die deutsche Sprache sein. Solche Sprachjobs finden Sie auf Webseiten wie

- www.toplanguagejobs.co.uk und
- www.lingojobs.com.

Lingojobs ist übrigens international, also für die weltweite Suche geeignet. Viele Jobs, bei denen Sprachkenntnisse erforderlich sind, bieten Agenturen direkt auf den eigenen Seiten an. Mehr dazu lesen Sie bitte im Abschnitt über Personalagenturen.

Mehrsprachige Bewerber sind vor allem in größeren Städten gesucht, in Großbritannien schwerpunktmäßig in London. Wegen der starken und großen Konkurrenz dieser sehr beliebten Stadt bietet es sich aber auch an, sich auch in anderen Städten im Land umzusehen, in denen sind die Lebenshaltungskosten „verträglicher“.

2.2 Jobsuche in Großbritannien

Wie bei uns haben auch viele englische Zeitungen Onlineversionen des lokalen Stellenmarkts, die regelmäßig aktualisiert werden. In den gedruckten Zeitungen finden Sie jeden Tag andere Berufssparten mit passenden Angeboten. Oft gibt es dazu Artikel zu der jeweiligen Berufsgruppe.

Besonders bekannt sind:

- www.jobs.guardian.co.uk
- www.jobs.timesonline.co.uk

- www.jobs.independent.co.uk

Die umfangreichsten und bekanntesten Webseiten für die Jobsuche sind:

- www.reed.co.uk
- www.totaljobs.com
- www.hays.com
- www.jobs.ac.uk

Die letztgenannte Webseite vermittelt vor allem Stellen in Universitäten, im öffentlichen Dienst und bei Wohltätigkeitsorganisationen. Hays und Reed sind außerdem große Vermittlungsagenturen, mehr dazu in Kapitel 2.5.

2.3 Jobsuche in den USA

Für die USA gibt es das Germany-USA Career Center, das beide Länder in Verbindung miteinander setzt (<http://www.germany-usa.com/>). Solche Vermittler sind bei der Suche im Ausland eine große Hilfe.

Wer es in den Staaten auf eigene Faust versuchen will, kann es auf den folgenden Seiten versuchen:

- www.careerbuilder.com
- www.alljobsearch.com
- www.jobsearchusa.org
- www.bestjobsus.com
- www.jobs.net